



知事事成。  
If you know the nature of affairs,  
you can handle them well.

星云大师 / Venerable Master Hsing Yun

# 修女与比丘尼 佛光山对话交流



【人间社记者李生凤大树报导】第一届「天主教修女与佛教比丘尼对话国际研讨会」，13至20日在佛光山举行。本次会议由宗座宗教交谈委员会主办，佛光山寺、修道院宗教交谈团体、台湾天主教女修会会长联合会、文藻外语大学协办，以「观之以行，行之以观：比丘尼与修女的对话」为主题展开交流，共有来自16个国家地区、60余位的宗教界人士与会。

### 宗教和谐相处 情谊深刻

这是继1995年在佛光山召开第一届「天主教与佛教国际交谈会议」，时隔23年後，佛教与天主教同一地点再度启动对话，并且首度展开女性修道者的对话。开幕式在佛光山麻竹园法轮堂举行，佛光山住持心保和尚提及，佛光山开山星云大师和天主教枢机主教单国玺两位宗教领袖的深刻情谊，彼此间的往来，更显宗教融和意

义，「佛陀和天主怎麼相处？看大师和单枢机主教的互动就能略知一二了。」心保和尚引述星云大师所说，这个世间需要很多不同的宗教，就像读书选科系，选择自己想要的就好，要让更多人知道人和人之间要和谐。

国际修道宗教交谈会协会秘书长威廉·斯古拉瑞克神父表示，在纪念历史上第一位获「教会圣师」殊荣的女性——大德兰的庆日前夕，举行开幕典礼意义极为適切。

台湾女修会联合会会长方秋静修女说，当东方的佛陀遇见西方的基督，必能绽放出生命的火花。普世教会协会Sinn博士指出，此次将焦点集中在「观之以行，行之以观」，正是再次确认实践与默观两者密不可分。

教廷驻华代办高德隆蒙席表示，比丘尼与修女的对话，为未来的修道院对话奠定了基础。天主教高雄教区刘振忠总主教代表台北总教区

、台湾地区主教团主席洪山川总主教致意，提及对谈的参与者不仅重整过去，也将佛教与基督宗教信仰的对话带入更深层的互动。

### 心与心的交谈 转变世界

宗座宗教交谈委员会秘书长Ayuso主教说明此次交谈内容关于「行动」与「宗教经验」，是心与心的交谈，启发反覆思索佛教和基督宗教两大灵修途径的异同，共同寻求治疗和转变世界的方法。他引述教宗方济所说，喜欢独自一人，逃避与人交往、拒绝为人服务是不健康的行为，期许大家保持默观精神，养成负责、慷慨的态度。

开幕出席有外交部领事事务局南部办事处处长杨心怡、宗座宗教协谈理事会副秘书长Msgr. Induni J.K. KODITHUWAKKY蒙席、香光尼僧团方丈悟因法师、佛陀纪念馆馆长如常法师、佛光山人间佛教研究院副院长妙光法师等。

第一届「天主教修女与佛教比丘尼对话国际研讨会」开幕式，在佛光山麻竹园法轮堂举行。

图/人间社记者梁清秩

贫僧有话要说 / 二十一

## 我一生「与病为友」

文/星云大师

信徒闻讯，好意请了省立医院的医师替我检查。医生诊断後，大致说明：这是急性的风湿关节炎，会传染全身，恐怕有死亡之虞，最好把双腿锯断，还可以保住生命，不让病情扩大。贫僧听後，也没有一点恐惧，反而心想，锯断双腿也好，就免得在外奔跑、走路辛苦，从此可以安住在寺中专心读书、写作，那也是人生快慰的事。

要锯断双腿，必须事先做一些准备，拖延了大概一个月後，感到双腿的疼痛好像减少了，觉得也不必锯断它。後来又听信徒

说，风湿病需要保暖，不能吹风受凉。从那时候起，一直到现在，无论怎样炎热的夏暑，贫僧都穿著厚厚的卫生裤，从未离身。那一次，没有经过医生治疗，也没有打针吃药，後来两条腿还是很正常的供我使用。我保护了两个膝盖，双膝也没有为难我，这不就叫与病为友吗？原来，疾病来临的时候，你不必太畏惧它，可以把它当作朋友，互相尊重，互相体贴，互相照顾，疾病和身体也会共存共荣的。

在佛光山开山後，有一段时间，不时的要去小便，经常感觉肚子饿、口渴。

(待续)

### 11/11佛陀传到纽约

## 以音乐弘法 光大毕业生精进行佛

【人间社记者王虹月、李生凤大树报导】佛光山在全球大学体系第5所大学光明大学的首届毕业生22人，自8月底抵达佛光山学习，并且每周有一组成员至普门中学，以唱歌、戏剧、舞蹈等方式教导学生英文。日前，佛光山住持心保和尚在如来殿会议室与大家见面，普中师生亦举行光明大学实习圆满暨感恩座谈餐会。

心保和尚首先感谢光大学生在佛光山服务，看见大家的成长与进步，并谈及每个人對於未来都要有个目标，「若你知道未来要做什么，就知道你现在应该做什么。就有努力的方向，会对未来充满活力。」心保和尚强调成功的关键就是「有没有把努力养成习惯」，星云大师说「心中有佛法就有力量」，只要努力就有生存的空间，而精进、努力、奉献，就是本钱。他也勉励大家不要害怕失败，「只要发心，你的世界会更广阔；只要发心，世界的舞台就是你的。」感恩餐会上，普中董事长慧传法

师指出，这批学生2年前在国际青年生命禅学营上，向大师发愿「10年後，所有光明毕业生都会弘扬人间佛教；倾其所学，为世界和平努力」，慧传法师肯定他们：「不用等到10年，你们已经在实践了！」

普中校长蔡国权表示，感谢星云大师、菲律宾总住持永光法师和慧传法师给予普中机会，让光明大学的学生来此协同教学，他们将三好四给融入教学，充满热情、欢喜、自信和耐心，具备当老师的特质。

同为光明大学体系的宿雾艺术学院以英文音乐剧呈现《佛陀传》音乐剧，公演至今已在全球演出108场。佛光山纽约道场为庆祝建寺25周年，邀请光明大学音乐剧团前来纽约演出，订於11月11日，在纽约市曼哈顿Hunter College Kaye Playhouse登场，透过音乐艺术引领民众了解佛教教义，让心灵收获盈满。

普中为光大生举行实习圆满暨感恩座谈餐会。图/人间社记者李生凤



## Prince Siddhartha the Musical The Story of Buddha

2600 years ago, at the foot of the Himalayas, there was a beautiful tree of no sorrow, under which Prince Siddhartha was born, with lotuses sprang open under his feet as he walked. Since then, the human world has been filled with brightness and hope. 2600年前，在北印度的喜馬拉雅山下，有一棵美麗的無憂樹，悉達多太子，踏著七蓮而降誕，從此，人間有了光明和希望。

### NEW YORK · 紐約

2018年北美巡迴演出首站

Nov. 11 SUNDAY 星期日  
十一月十一日 / 7:00PM - 9:30PM

HUNTER COLLEGE  
- The Kaye Playhouse -  
亨特學院Kaye Playhouse演出廳

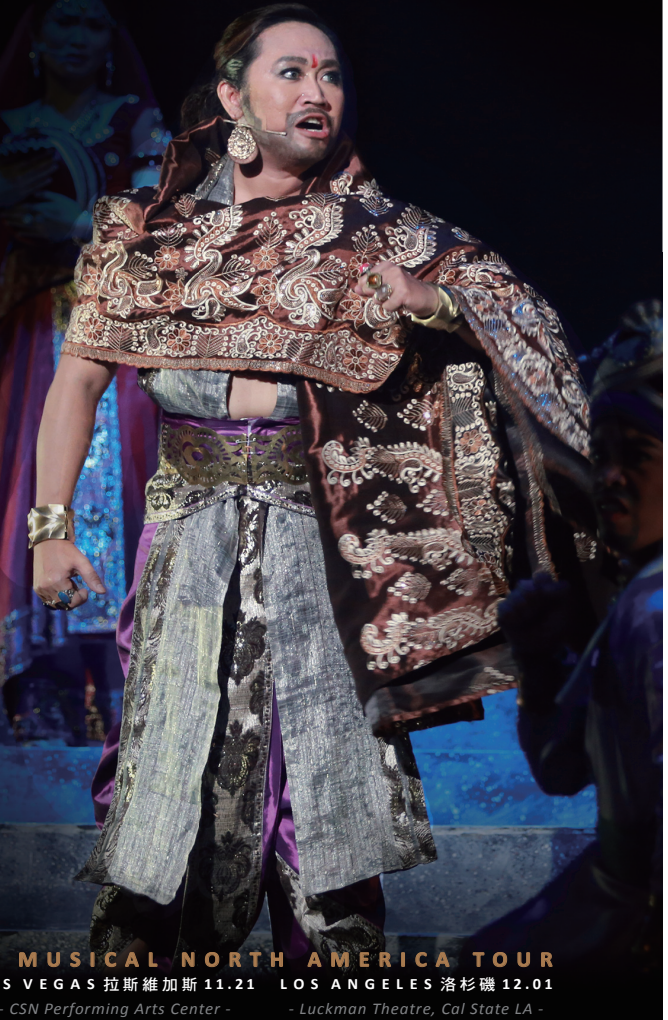
- Ticket Information 購票資訊 -  
Please visit website 請至票務網站：  
www.hunter.cuny.edu/kayeplayhouse/tickets  
or contact IBPSNY for more information.  
或親洽佛光山紐約道場購票索取演出相關訊息

- IBPSNY 佛光山紐約道場 -  
154-37 Barclay Ave., Flushing, NY 11355  
Tel: 718-939-8318 / Website: www.fgsny.org  
Email: newyork@ibps.org

Organizer 主辦單位: 佛光山紐約道場 International Buddhist Progress Society  
Co-organizer 承辦單位: 國際佛光會紐約協會 Buddha's Light International Association, New York

2018 PRINCE SIDDHARTHA THE MUSICAL NORTH AMERICA TOUR  
NEW YORK 紐約 11.11 HOUSTON 休士頓 11.18 LAS VEGAS 拉斯維加斯 11.21 LOS ANGELES 洛杉磯 12.01  
- The Kaye Playhouse - - Stafford Centre - - CSN Performing Arts Center - - Luckman Theatre, Cal State LA -

佛陀傳  
— 佛陀的故事  
— 悉達多太子



本專輯由 國際佛光會紐約協會 護持結緣